

Appendix A

**Agua Fria National Monument and
Bradshaw-Harquahala Planning Area
Planning Bulletins**

ARIZONA Planning Bulletin



Agua Fria National Monument Plan &
Bradshaw-Harquahala Management Plan Revision

Bureau of Land Management • Phoenix Field Office

September 2002, Vol. 1

What's In A Name?

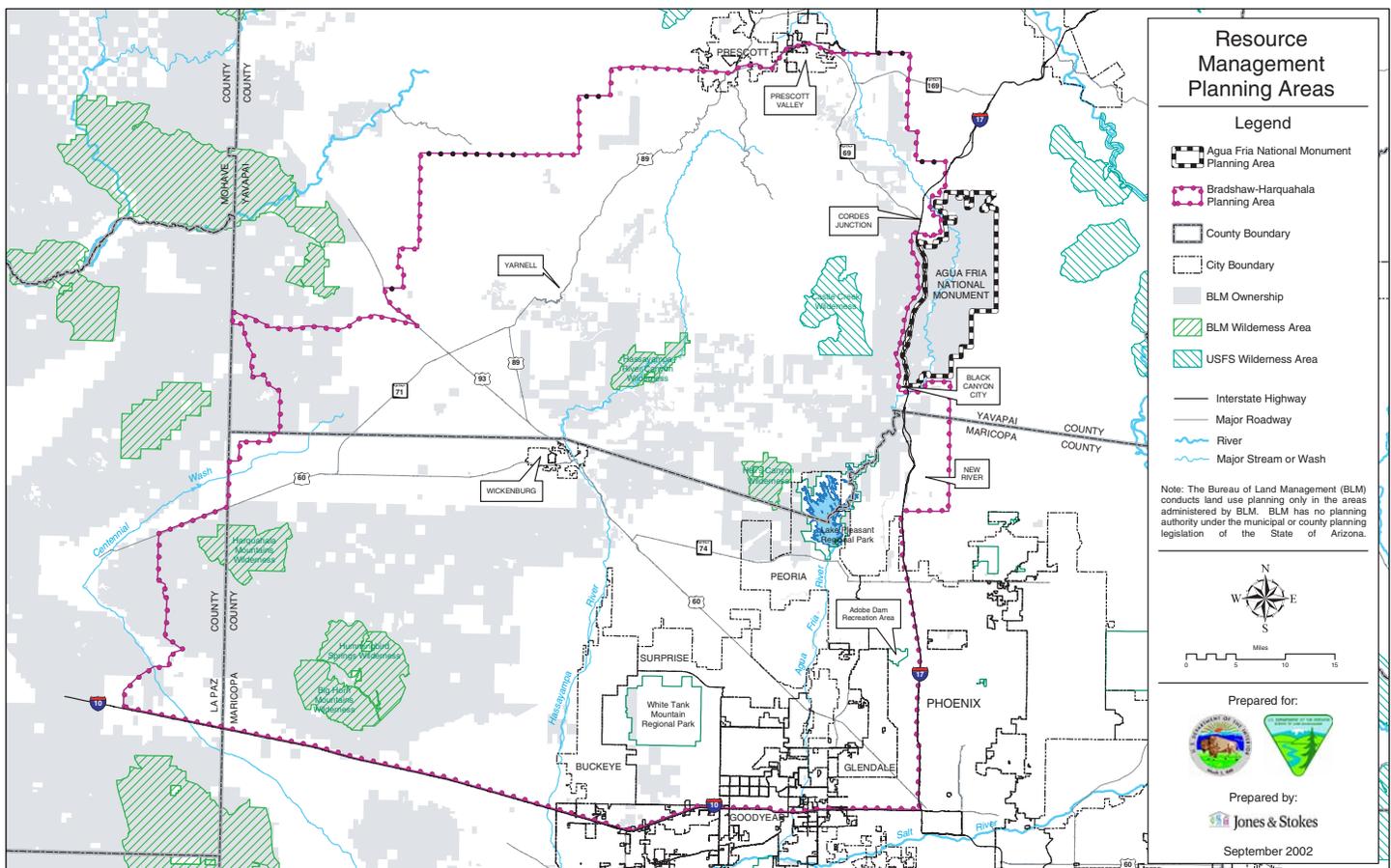
The two Planning Areas for this effort encompass over three million acres, requiring two separate planning efforts and one combined environmental impact statement (EIS). In order to initiate the planning, the areas have been identified as:

- The "Agua Fria National Monument Planning Area" which requires a separate plan as a result of its designation as a National Monument; and
- The "Bradshaw-Harquahala Planning Area" which is a plan update for the area north and west of the Phoenix metropolitan area.

These areas are identified in the map on this page. If you have suggestions for names for the planning areas that would be more appropriate and more descriptive, please let us know on the enclosed "Planning Worksheet" form, or call the BLM Phoenix Field Office at the number found on the back page of this Bulletin. Thanks for your interest and ideas!

Para una edición en español de este boletín, por favor llame a BLM al teléfono 623-580-5500.

For a Spanish language version of this bulletin, please contact BLM at 623-580-5500.





What is Being Done?

As part of the management planning process, an environmental impact statement (EIS) will be prepared. The EIS will assess possible environmental and social effects of different management alternatives for public lands within the two planning areas.

This bulletin is the first in a series that will tell you more about the planning process and how you can get involved. We hope that the following information will encourage you to participate in developing the future management strategies for these areas.

The enclosed Planning Worksheets are one way we will gather your ideas. Another is through a series of public meetings to be held on dates and locations listed on the back page of this bulletin. We strongly encourage you to attend! Most importantly, we want to hear from you. Thank you for helping us plan for the future of our important public lands.

Why are these Resource Management Plans Needed?

The Agua Fria National Monument was created on January 11, 2000, with the signing by the President of Proclamation 7263. The monument contains one of the most significant systems of late prehistoric sites in the American Southwest. In addition to its rich record of human history, the monument contains other objects of scientific interest, including a diversity of vegetation communities, a wide array of sensitive wildlife species, and native fish populations. The purpose of the monument designation is to protect these sensitive natural and cultural resources.

The proclamation designated more than 71,000 acres to be managed by the Bureau of Land Management (BLM) for this purpose. Establishment of the national monument necessitates development of a Resource Management Plan (RMP).

The area in and around Phoenix has experienced significant population growth in recent years. Since 1990, Maricopa County's population has increased nearly 35 percent. During this same period, the City of Peoria has annexed more than 59,000 acres, including more than 16,000 acres of BLM administered land and the City of Phoenix has annexed more than 19,000 acres, including nearly 700 acres of BLM administered land. These are only two of the growing cities and towns expanding their borders toward and into the Bradshaw-Harquahala Planning Area. The increased pressure on public lands for recreation, rights-of-way, mineral rights, and other purposes resulting from population increases requires BLM to readdress its land use plan decisions.



Public Involvement in the Planning Process

BLM is committed to providing opportunities for the community to engage in meaningful participation in the resource management planning and environmental review process. Specifically, BLM will work closely with communities and interested citizen groups to identify management decisions best suited to the needs of the public. The basic approach of BLM's public participation process is to reach out to as many population groups as possible and to do so in an equitable and timely manner. Public participation is the only real way to identify the needs of a wide variety of citizens, the private sector, and interest groups. The BLM will also seek participation from tribal, state and local governments. In order to create a shared vision for the planning areas, BLM will use an interactive, dynamic process that will allow you to participate in developing alternative concepts or visions for managing public lands. One example of this innovative planning

process is the use of a geographic information system (GIS), which will combine available map data from Federal and State agencies, as well as private groups. The data will be available to the general public, local and tribal governments, and educational institutions. The GIS will be used to graphically display alternative solutions and also overlay multiple concepts for review and discussion.

The planning team has held many informal meetings with communities in and near the planning area over the past couple of years. These discussions have resulted in a collaborative relationship with various community groups that BLM will continue to develop throughout the planning process. Future meetings will bring members of the public together to consider various land management scenarios for the planning area.

Scoping Meeting Schedule

In keeping with the requirements of federal law and regulation, BLM has developed a comprehensive "scoping" process. "Scoping" is a term from the National Environmental Policy Act that describes the process by which federal agencies make sure that any action has allowed for early and open public involvement. Scoping meetings will be held at the following locations, dates, and times:

Saturday, September 28

Flagstaff, 1-3 p.m.
Museum of Northern Arizona
Branigar/Chase Discovery Center
3101 North Fort Valley Road

Tuesday, October 1

Dewey-Humboldt-Spring Valley
7-9 p.m.
Mayer High School Gymnasium
17300 E. Muledeer Drive

Wednesday, October 2

Black Canyon City, 6:30-8:30 p.m.
Black Canyon Community Center/
Albins Civic Center
19055 South K-Mine Road

Thursday, October 3

Yarnell, 1:30-5 p.m.
Senior Citizens Center
22302 South Highway 89

Saturday, October 5

Castle Hot Springs, 10 a.m.-noon.
Champie Schoolhouse

Monday, October 7

Buckeye, 7-9 p.m.
Buckeye Community Center
201 Centre Avenue

Tuesday, October 8

Phoenix, 7-9 p.m.
Paradise Valley Community Center
17402 North 40th
(40th Street & Bell Road)

Wednesday, October 9

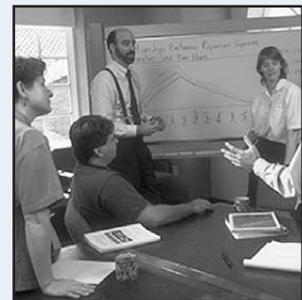
Wickenburg, 6:30-8:30 p.m.
Wickenburg Community Center
120 North Valentine Street

Monday, October 14

Prescott-Prescott Valley-Chino Valley
6:30-8:30 p.m.
Yavapai College Performance Hall
Yavapai College
1100 East Sheldon Street

Wednesday, October 16

Peoria, 7-9 p.m.
Peoria Community Center
8335 West Jefferson
(2 blocks south of Peoria
Avenue on 83rd)

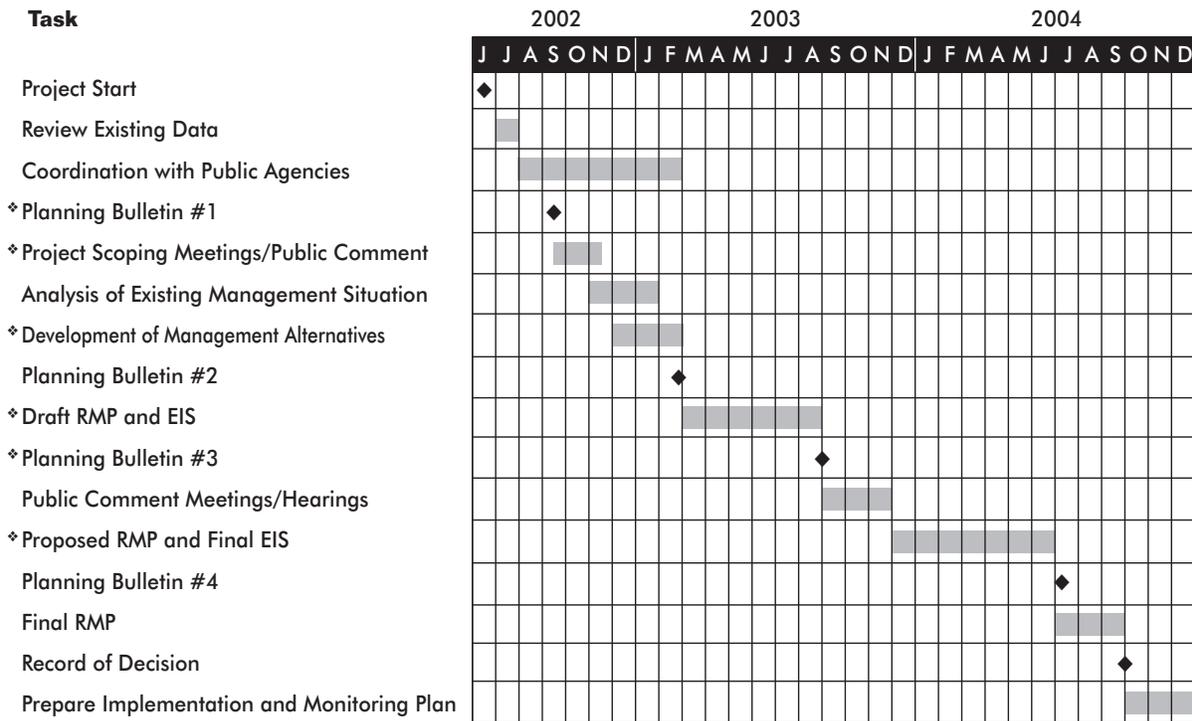


**If you have special needs,
please contact BLM at
623/580-5500**

Overall Project Schedule

The planning process is expected to take about three years and will follow the key steps listed below:

Schedule for Agua Fria National Monument Resource Management Plan (RMP) and Bradshaw-Harquahala RMP Revision and Combined Environmental Impact Statement (EIS)



◆ Indicates public information, review and comment opportunities

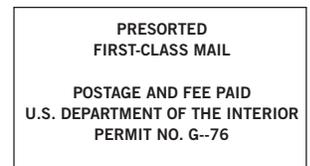
How You Can Remain Informed

If you have access to the Internet, you can follow the progress of the planning process on the BLM's Home Page (www.az.blm.gov). This site includes the text of the President's Proclamation establishing the National Monument, relevant documents for review, and provides information regarding upcoming public meetings.

While the planning team welcomes your comment and suggestions at all times, please remember that your input is particularly important in the early stages of the planning process when the team is developing the management options. Scoping comments will be accepted through November 15, 2002.

Thank you for your interest in this important process. We look forward to working with you. For further information, please contact:

Chris Horyza, Project Manager
 Bureau of Land Management, Phoenix Field Office
 21605 North 7th Avenue
 Phoenix, AZ 85027
 623/580-5500
 623/580-5580 fax
 AZ_AFNM_Bradshaw@blm.gov



ARIZONA Planning Bulletin



Agua Fria National Monument Plan &
Bradshaw-Harquahala Management Plan Revision

Bureau of Land Management • Phoenix Field Office

Septiembre 2002, Vol. 1

¿Qué significa el nombre?

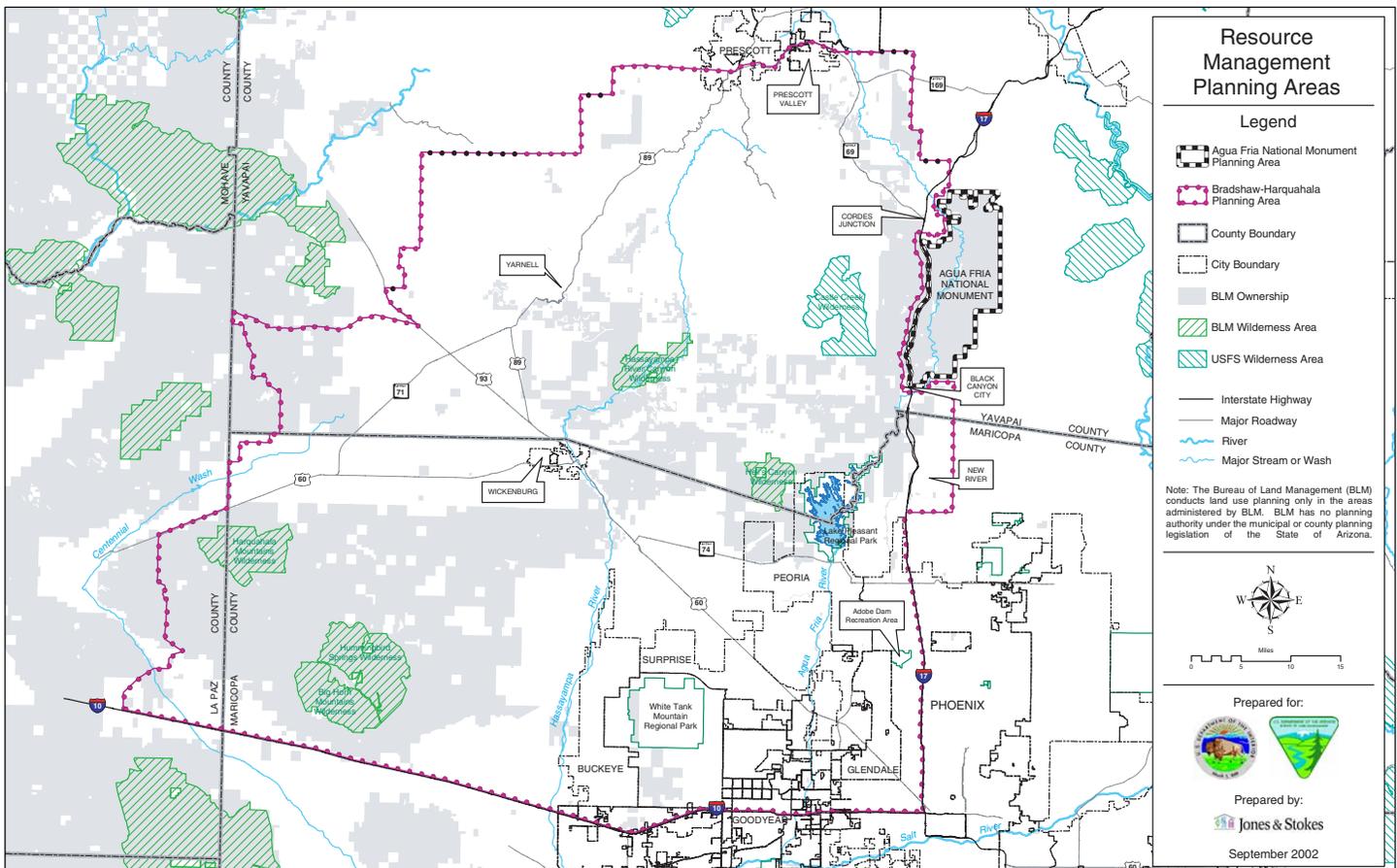
Las dos Zonas de Administración para este esfuerzo abarcan más de un millón de hectáreas (tres millones de acres) que requieren dos esfuerzos de planificación separados y una declaración de impacto ambiental combinada (EIS). A fin de comenzar la planificación, las zonas se han identificado como:

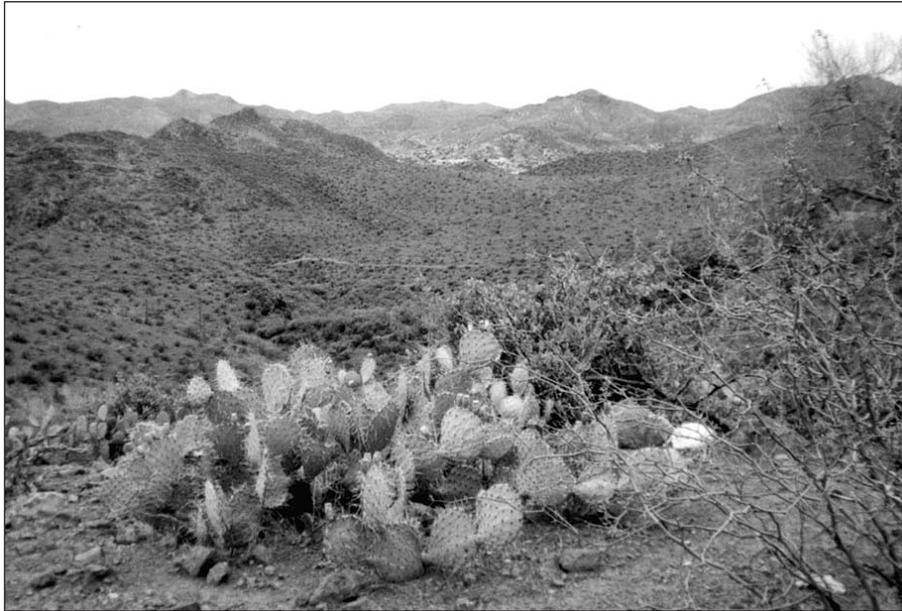
- “Zona de Planificación del Monumento Nacional Agua Fria”, que requiere un plan distinto a raíz de haber sido éste declarado monumento nacional; y
- “Zona de Planificación de Bradshaw-Harquahala”, que constituye una actualización del plan para las zonas ubicadas al norte y al oeste de la zona metropolitana de Phoe

Estas zonas están identificadas en el mapa de esta página. Si tiene propuestas de nombres para las zonas de planificación que resulten más apropiados o descriptivos, envíelas en el formulario “Hoja de Trabajo de Planificación” que se adjunta, o llame a la Oficina de Campo de Phoenix de BLM (*BLM Phoenix Field Office*) al número de teléfono que figura en la última página de este boletín. Gracias por su interés e ideas.

Para una edición en inglés de este boletín, por favor llame a BLM al teléfono 623-580-5500.

For a English language version of this bulletin, please contact BLM at 623-580-5500.





¿Qué se está haciendo?

Como parte del proceso de planificación de administración, se preparará una declaración de impacto ambiental (EIS). Esta declaración evaluará los posibles efectos ambientales y sociales de distintas alternativas de administración de los terrenos del dominio público dentro de ambas zonas de planificación.

Este boletín es el primero de una serie que le brindará más información sobre el proceso de planificación y cómo participar en él. Esperamos que la información que aparece a continuación lo aliente a participar en el desarrollo de futuras estrategias de administración para estas zonas.

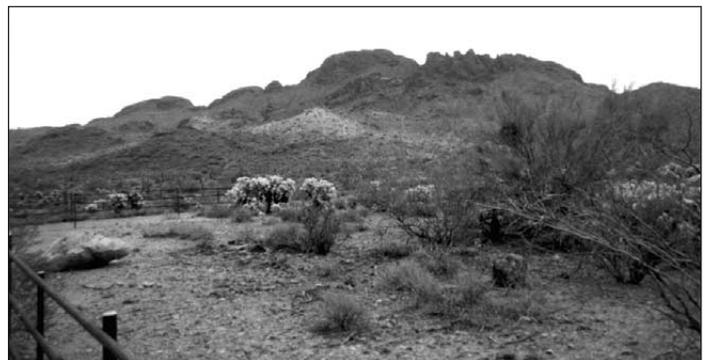
Las Hojas de Trabajo de Planificación que se adjuntan constituyen una de las maneras en que podemos conocer sus ideas. Otra manera es una serie de reuniones públicas que se celebrarán en las fechas y lugares mencionadas en la última página de este boletín. Lo invitamos encarecidamente a concurrir y participar en estas reuniones. Y, lo que es más importante, nos gustaría tener noticias suyas. Gracias por ayudarnos a planificar el futuro de nuestros importantes terrenos de dominio público.

¿Por qué se necesitan estos planes de administración de recursos?

El Monumento Nacional Agua Fría se creó el 11 de enero de 2000, con la firma por parte del presidente de los Estados Unidos de la Proclamación 7263. El monumento contiene uno de los más importantes sistemas de sitios del período prehistórico tardío del suroeste del país. Además de su rico registro de la historia humana, el monumento contiene otros objetos de interés científico, entre los que se incluyen una gran variedad de comunidades de vegetación, una vasta serie de delicadas especies de fauna y flora y poblaciones de peces autóctonos. El propósito de la creación del monumento es la protección de estos delicados recursos naturales y culturales.

La proclamación determinó que más de 28.000 hectáreas (71.000 acres) sean administradas por la Oficina de Administración de Tierras (BLM) a tal efecto. El establecimiento del monumento nacional exige el desarrollo de un Plan de Administración de Recursos (RMP).

La zona de Phoenix ha experimentado un importante crecimiento en los últimos años. Desde 1990, la población del condado de Maricopa ha aumentado aproximadamente 35 por ciento. Durante este mismo período, la ciudad de Peoria ha anexado más de 23.000 hectáreas (59.000 acres), que incluyen más de 6.400 hectáreas (16.000 acres) de tierras administradas por BLM, mientras que la ciudad de Phoenix ha anexado más de 7.600 hectáreas (19.000 acres), incluidas aproximadamente 280 hectáreas (700 acres) de tierras administradas por BLM. Éstas son sólo dos de las ciudades y pueblos en crecimiento que extienden sus fronteras hasta el interior de la Zona de Planificación Bradshaw-Harquahala. El aumento de la presión sobre los terrenos de dominio público para su utilización como lugar de esparcimiento, reconocimiento de derechos de paso, derechos sobre el subsuelo y otros fines ocasionados por los aumentos de la población obligan a BLM a modificar las decisiones tomadas sobre su plan de utilización de tierras.



Participación del público en el proceso de planificación

BLM se compromete a brindar oportunidades a fin de que la comunidad participe de manera significativa en la planificación de la administración de los recursos y en el proceso de estudio ambiental. En concreto, BLM trabajará en estrecha relación con las comunidades y los grupos de ciudadanos interesados en la identificación de decisiones sobre administración más adecuadas para las necesidades del público. El enfoque básico del proceso de participación del público de BLM es llegar a tantos grupos de la población como sea posible y hacerlo de manera oportuna y equitativa. La participación del público es la única manera real de identificar las necesidades de una amplia variedad de ciudadanos, el sector privado y los grupos de interés. BLM también alentará la participación de los gobiernos tribales, municipales y estatales. A fin de crear una visión compartida para las zonas de planificación, BLM utilizará un proceso interactivo y dinámico que permitirá la participación en el desarrollo de conceptos o visiones alternativos para la administración de los terrenos del dominio público. Un ejemplo

de este proceso de planificación innovador es la utilización del sistema de información geográfica (GIS), el cual combinará datos de mapas disponibles de organismos federales y estatales, además de los grupos privados. El público general, los gobiernos municipales y tribales y los establecimientos educativos tendrán acceso a estos datos. El GIS será utilizado para visualizar gráficamente soluciones alternativas y también comparar distintos conceptos para su estudio y debate.

Durante los dos últimos años, el equipo de planificación ha celebrado muchas reuniones informales con comunidades de la zona de planificación y sus alrededores. Estos debates han tenido como resultado una relación de colaboración con varios grupos comunitarios que BLM continuará desarrollando a través del proceso de planificación. Futuros encuentros permitirán la reunión de los miembros del público para considerar diversos panoramas de administración de tierras para la zona de planificación.

Programa de reuniones de posibilidades

De acuerdo con los requisitos de las leyes y los reglamentos federales, BLM ha desarrollado un proceso de posibilidades (“*scoping*”) integral. Este término usado en la *National Environmental Policy Act* (Ley de Política Ambiental Nacional) describe el proceso por el cual las agencias federales se aseguran de que toda acción permita una rápida y abierta participación pública. Las reuniones sobre posibilidades se celebrarán en los lugares, fechas y horarios que se detallan a continuación:

Sábado 28 de septiembre

Flagstaff, 1-3 p.m.
Museum of Northern Arizona
Branigar/Chase Discovery Center
3101 North Fort Valley Road

Martes 1 de octubre

Dewey-Humboldt-Spring Valley
7-9 p.m.
Mayer High School Gymnasium
17300 E. Muledeer Drive

Miércoles 2 de octubre

Black Canyon City, 6:30-8:30 p.m.
Black Canyon Community Center/
Albins Civic Center
19055 South K-Mine Road

Jueves 3 de octubre

Yarnell, 1:30-5 p.m.
Senior Citizens Center
22302 South Highway 89

Sábado 5 de octubre

Castle Hot Springs, 10 a.m.-hasta el
mediodía.
Champie Schoolhouse

Lunes 7 de octubre

Buckeye 7-9 p.m.
Buckeye Community Center
201 Centre Avenue

Martes 8 de octubre

Phoenix 7-9 p.m.
Paradise Valley Community Center
17402 North 40th
(40th Street y Bell Road)

Miércoles 9 de octubre

Wickenburg, 6:30-8:30 p.m.
Wickenburg Community Center
120 North Valentine Street

Lunes 14 de octubre

Prescott-Prescott Valley-Chino
Valley
6:30-8:30 p.m.
Yavapai College
Performance Hall
Yavapai College
1100 East Sheldon Street

Miércoles 16 de octubre

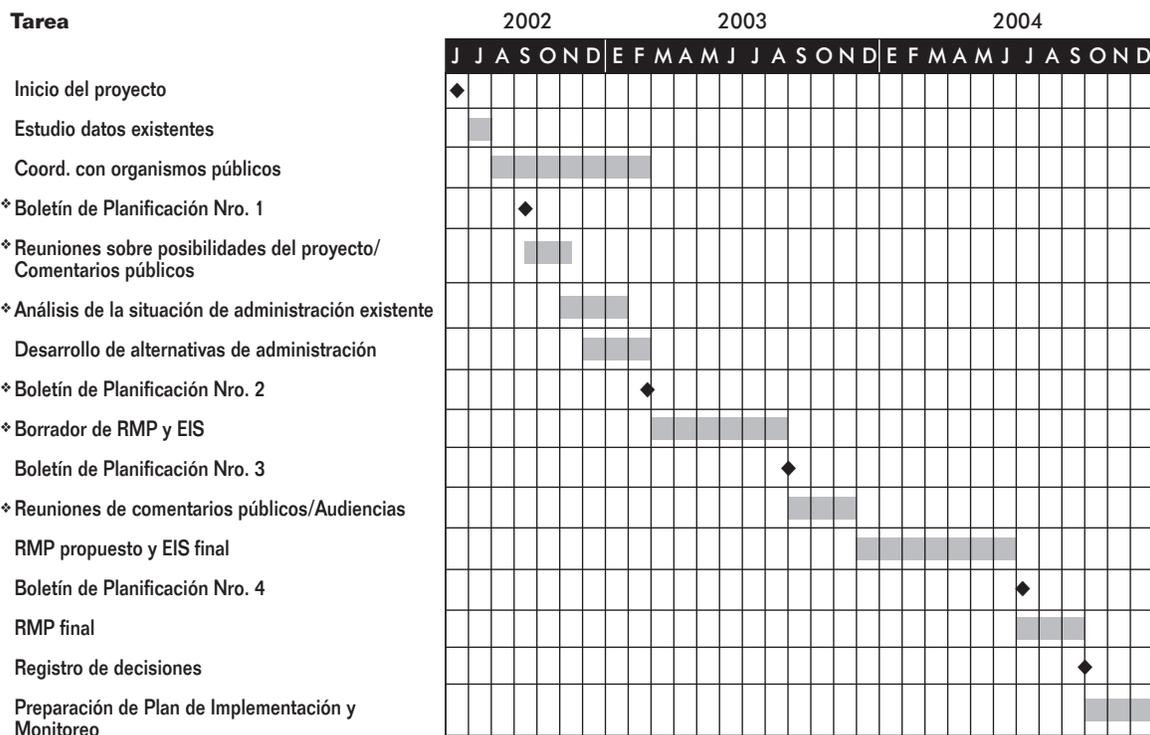
Peoria 7-9 p.m.
Peoria Community Center
8335 West Jefferson
(2 manzanas al sur de Peoria
Avenue y 83rd)

**Si tiene necesidades
especiales,
póngase en contacto
con BLM
llamando al teléfono
623/580-5500**

Programa del proyecto general

Se calcula que el proceso de planificación durará aproximadamente tres años y seguirá los pasos clave que figuran a continuación:

Programa para el Plan de Administración de Recursos del Monumento Nacional Agua Fría (RMP) y Revisión de RMP de Bradshaw-Harquahala y Declaración del Impacto Ambiental Combinada (EIS)



◆ Indica oportunidades para información pública, estudio y comentarios

Cómo mantenerse informado

Si tiene acceso a Internet, puede seguir la evolución del proceso de planificación en la página inicial de BLM (www.az.blm.gov). Este sitio incluye el texto de la Proclamación del presidente que establece el monumento nacional, distintos documentos para su estudio e información sobre la celebración de futuras reuniones.

Aunque el equipo de planificación se complace en recibir sus comentarios y sugerencias en todo momento, recuerde que su aporte es particularmente importante en las primeras etapas del proceso de planificación, cuando el equipo desarrolla las opciones de administración. Los comentarios sobre posibilidades se aceptarán hasta el 15 de noviembre de 2002.

Gracias por su interés en este importante proceso. Esperamos que pronto podamos trabajar con usted. Si desea más información, póngase en contacto con:

Chris Horyza, Project Manager
 Bureau of Land Management, Phoenix Field Office
 21605 North 7th Avenue
 Phoenix, AZ 85027
 623/580-5500
 623/580-5580 fax
 AZ_AFNM_Bradshaw@blm.gov

PRESORTED
 FIRST-CLASS MAIL
 POSTAGE AND FEE PAID
 U.S. DEPARTMENT OF THE INTERIOR
 PERMIT NO. G--76